

Zeitschrift: Nebelspalter : das Humor- und Satire-Magazin
Band: 94 (1968)
Heft: 11

Illustration: Freunde, diese Töne?
Autor: Leffel, Jean

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 28.04.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>



Streit um den Sitz des Radio-Orchesters.

Freunde, diese Töne?

Ueberfremdung

Kommt her, kommt her, wir brauchen euch!
Kommt her, bei uns wird jeder reich,
ihr macht auch uns nicht ärmer.
Bei euch zu Haus ist Armut bloß,
dort ist es trost- und frankenlos,
nur höchstens etwas wärmer.

Wir haben euch geholt, das schon,
doch dürftet ihr euch gut – pardon –
für uns unsichtbar machen:
am Feierabend, sonntags auch,
und wirklich nur bei Werkgebrauch
zum Gegenstand erwachen.

Das Heer, das nordwärts zu uns drang
macht uns so eigenständig bang;
solch popolo zu sehen:
Schwermut nagt am Schweizersinn,
ein freies Volk steckt schmerzlich in
Struktur- und Wachstumswehen.

Ihr Fremden aus dem Süden, die
ihr uns den Kahn beschweret,
geklagt sei es: wenn ihr doch nie
gekommen worden wäret!

Ernst P. Gerber

CTRON^{Trade Mark} CALCIUM macht leistungsstark



C-Tron Calcium enthält:
Vitamin C, Calcium, Phosphor, Zitronensäure (nur Brausetabletten), Vitamin D

C-Tron Calcium ist ein wohlausgewogenes
Aufbautonikum bei verminderter
Leistungsfähigkeit und Widerstandskraft
in Zeiten besonderer Beanspruchung.

10 Brausetabletten, die ein herrlich
prickelndes, anregendes Getränk
ergeben. Fr. 3.95
Vorteilhafte Doppelpackung Fr. 7.50
15 angenehme Kautabletten – praktisch
für die Reise, fürs Auto, fürs Büro Fr. 3.95

Bei zu stark anregender Wirkung nicht am
Abend einnehmen.

Hans Trümpy

**Ein wenig fromm
Ein wenig froh
Ein wenig frei**

Bliebendes aus der Werkstatt
eines Redaktors
96 Seiten Fr. 8.–

«Diese launigen Arbeiten
werden über den Tag hin-
aus ihre köstliche Frische
nicht verlieren. Ein ver-
blüffend vielseitiges Ge-
richt bewährter Schwei-
zer Küche wird hier ser-
viert in einer natürlichen,
prächtig ungezwungenen
Sprache, schmackhaft ge-
macht durch die Würze
eines echten Glarner Hu-
mors erster Güte.»

Der Landbote

Nebelspalter-Verlag
9400 Rorschach

HOTEL RESTAURANT ASTORIA



Pilatusstraße 29
Tel.: 041 / 2 62 26
Telex: 78220
G + P
Höfl. Empfehlung

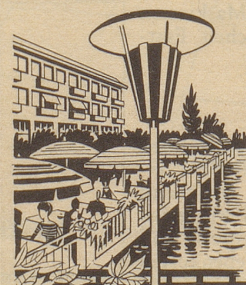
- Stadrestaurant, Snackbar, Boulevard-Café, feine Spezialitätenküche
- Modernste Zimmer mit WC, Bad oder Dusche
- Banketträume, Sitzungszimmer
- Dachhalle, Cocktail-Bar, Aussichtsterrasse mit prächtigem Rundblick über See und Berge

Leser
schreiben
Slogans:

**Zu jeder Stund',
in jedem Alter –
lies statt Schund
den Nebelspalter!
J. B.**

Verstopfung Chron. Darmträgheit Paracelsica No 3 * Kräutertabletten *

wirkt
angenehm und
zuverlässig Fr. 3.80



HOTEL Pilatus Hergiswil am See

Im Juni Eröffnung des
Hallenbades
Pilatus-Keller
Immer gut und gepflegt
Einzigartiges Pavillon-
Restaurant
Gediegene Räume
für Hochzeiten und Anlässe
Familie J. L. Fuchs
Telefon (041) 75 15 55